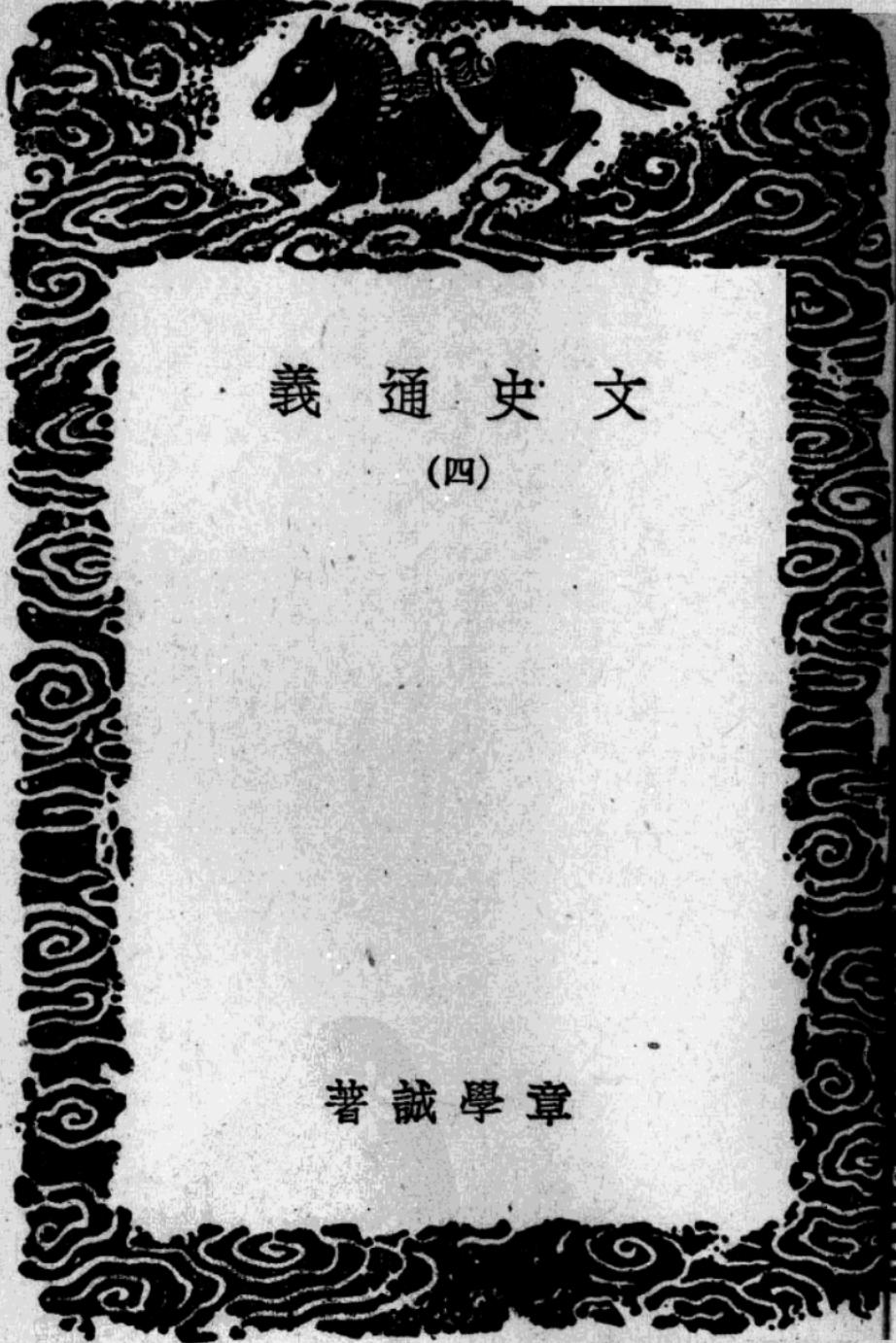


文史通義補編（四）

附文史通義目



文 史 通 義
(四)

著 誠 學 章

叢書集成初編

(本印補)

文史通義及其他種一

冊四

一九三九年十二月初版

章學誠著

商務印書館出版

上海市印刷四廠印刷

文史通義卷第八

外篇三

答甄秀才論修志第一書

文安宰幣聘修志兄於史事久負不得小試此行宜踴躍僕有何知乃承辱詢抑盛意不可不復敢於平日所留意者約舉數條希高明裁擇有不然處還相告也一州郡均隸職方自不得如封建之國別爲史然義例不可不明如傳之與志本二體也今之修志既舉人物典制而概稱曰志則名宦鄉賢之屬不得別立傳之色目傳既別分色目則禮樂兵刑之屬不得仍同志之公稱矣竊思志爲全書總名皇恩慶典當錄爲外紀官師銓除當畫爲年譜典籍法制則爲考以著之人物名宦則爲傳以列之變易名色既無僭史之嫌綱舉目張又無遺漏之患其他率以類附至事有不倫則例以義起別爲創制可也瑣屑繁碎無關懲創則削而不存可也詳贍明備整齊畫一乃可爲國史取材否則總極精采不過一家小說耳又何裨焉一今世志藝文者多取長吏及邑紳所爲詩賦記序雜文依類相附甚而風雲月露之無關懲創生祠碑頌之全無實徵亦胥入焉此姑無論是非即使文俱典則詩必雅馴而銓次類錄諸體務臻此亦選文之例非復志乘之體矣夫旣志藝文當倣三通七略之意取是邦學士著撰書籍分其部彙首標目錄次序顛末刪蕪擷秀掇取大旨論其得失比類成編乃使後人得所考據或可爲館閣讎校取材斯不

失爲志乘體爾。至壇廟碑銘。城隄紀述。利弊論著。土物題詠。則附入物產田賦。風俗地理諸考。以見得失之由。沿革之故。如班史取延年賈讓諸疏入河渠志。賈誼量錯諸疏入食貨志之例可也。學士論著。有可見其生平抱負。則全錄於本傳。如班史錄天人三策於董仲舒傳。錄治安諸疏於賈誼列傳之例可也。至墓誌傳贊之屬。核實無虛。已有定論。則卽取爲傳文。如班史仍史記自序而爲司馬遷傳。仍揚雄自序而爲揚雄列傳之例可也。此一定之例。無可疑慮。而相沿不改。則甚矣。史識之難也。一凡捐資修志。開局延儒。實學未聞。凡例先廣。務新耳目。頓易舊書。其實顛倒。狙公有何真見。州郡立志。倣自前明。當時草創之初。雖義例不甚整齊。文辭尙貴真實。翦裁多自己出。非若近日之習套相沿。輕雋小生。史字未曾全識。皆可奮筆妄修。竊叨餼脯者。然其書百無一存。此皆後凌前替。修新志者。襲舊志之紀載。而滅作者之姓名。充其義類。將班書旣出。史記卽付祖龍。歐宋成書。舊唐遂可覆甕。與僕以謂修志者。當續前人之記載。不當毀前人之成書。卽前志義例不明。文辭乖舛。我別爲創制。更改成書。亦當聽其並行。新新相續。不得擅毀。彼此得失。觀者自有公論。仍取前書卷帙目錄。作者姓氏。錄入新志藝文考中。以備遺亡。庶得大公無我之意。且吾亦不致見毀於後人矣。一志之爲體。當詳於史。而今之志乘所載。百不及一。此無他。搜羅采輯。一時之耳目難周。掌故備藏。平日之專司無主也。嘗擬當事者。欲使志無遺漏。平日當立一志乘科房。僉掾吏之稍通文墨者爲之。凡政教典故。堂行事實。六曹案牘。一切皆令關會。目錄真跡。彙冊存庫。異日開局纂修。取裁甚富。雖不當比擬列國史官。亦庶得州閭史胥之遺意。今旣無及。當建言爲將來法也。一。

志乃史體原屬天下公物非一家墓誌壽文可以漫爲浮譽悅人耳目者聞近世纂修往往賄賂公行請託作傳全無徵實此雖不肖浮薄文人所爲然善惡懲創自不可廢今之志書從無錄及不善者一則善欲長之習見一則懼罹後患之虛心爾僕謂譏貶原不可爲志體據事直書善否自見直寬隱彰之意同不可專事浮文以虛譽爲事也一史志之書有裨風教者原因傳述忠孝節義凜凜烈烈有聲有色使百世而下怯者勇生貪者廉立史記好俠多寫刺客畸流猶足令人輕生增氣況天地間大節大義綱常賴以扶持世教賴以撐柱者乎每見文人修志凡景物流連可聘文筆典故考訂可誇博雅之處無不津津累牘一至孝子忠臣義夫節婦則寥寥數筆甚而空存姓氏行述一字不詳使觀者若閱縣令署役卯簿又何取焉竊謂邑志搜羅不過數十年採訪不過百十里聞見自有真據宜加意採輯廣爲傳述使觀者有所興起宿草秋原之下必有拜彤管而泣秋雨者矣尤當取窮鄉僻壤畸行奇節子孫困於無力或有格於成例不得邀旌獎者蹤跡既實務爲立傳以備採風者觀覽庶乎善欲長之意已上六條就僕所見未敢自謂必然而今世刻行諸志誠有未見其可者丈夫生不爲史臣亦當從名公巨卿執筆充書記而因得論列當世以文章見用於時如纂修志乘亦其中之一事也今之所謂修志令長徒務空名作者又鮮學識上不過圖註勤事考成下不過苟資館穀祿利甚而邑紳因之以啓奔競文士得之以舞曲筆主賓各挾成見同局或起抵牾則其於修志事雖不爲亦可也乃如足下負抱史才常恨不得一當牛刀小試向與僕往復商論窺兄底蘊當非苟然爲者文安君又能虛心傾領致幣敦請自必一破從前宿

習殺青未畢而觀者駭愕以爲創特又豈一邑之書而實天下之書矣僕於此事無能爲役辱存商搘陳其固陋之衷以庶幾螢燭增輝之義兄其有以進我乎

答甄秀才論修志第二書

日前敬籌未議薄殖淺陋猥無定見非復冀有補高深聊以塞責云耳乃辱教答借獎有加高標遠引辭意摯懇讀之真愧且畏也足下負良史才博而能斷軒視前古意志直欲駕范軼陳區區郡邑志乘不啻牛刀割鵝乃才大心虛不恥往復下問鄙陋如僕何以副若谷之懷耶前書粗陳梗概過辱虛譽且欲悉詢其詳僕雖非其人輒因高情肫摯之深不敢無一辭以覆幸商擇焉一體裁宜得史法也州縣志乘混雜無次旣非正體編分紀表亦涉僭妄故前書折衷立法以外紀年譜考傳四體爲主所以避僭史之嫌而求紀載之實也然虛名宜避國史而實意當法古人外紀年譜之屬今世志乘百中僅見一二若考之與傳今雖渾稱志傳其實二者之實未嘗不載特不能合於古史良法者考體多失之繁碎而傳體多失之渾同也考之爲體乃倣書志而作子長八書孟堅十志綜核典章包函甚廣范史分三十志唐書廣五十篇則已浸廣至元修宋史志分百六十餘議者譏爲科吏檔冊然亦僅失裁制致成汗漫非若今之州縣志書多分題目浩無統攝也如星野疆域沿革山川物產俱地理志中事也戶口賦役征榷市糴俱食貨考中事也災祥歌謠變異水旱俱五行志中事也朝賀壇廟祀典鄉飲賓興俱禮儀志中事也凡百大小均可類推篇首冠以總名下乃縷分件悉彙列成編非惟總萃易觀亦且謹嚴得體此等款目直在一

更置耳。而今志猥瑣繁碎。不啻市井泉貨注簿米鹽凌雜。又何觀焉。或以長篇大章。如班固食貨馬遷平
準。大難結構。豈知文體既合史例。即使措辭如布算子。亦自條理可觀。切實有用。文字正不必沾沾顯慮。
好爲繁瑣也。一成文宜標作者也。班襲遷史。孝武以前多用原文。不更別異。以史漢同一紀載。而遷史久
已通行。故無嫌也。他若詔令書表之屬。則因其本人本事而明敍之。故亦無嫌於抄錄成文。至史記贊秦
全用賈生三論。則以善哉賈生推言一句引起。漢書遷傳全用史記自序。則以遷之自序云爾一句作收。
雖用成文。而賓主分明。不同襲善。志爲史體。其中不無引用成文。若如俗下之藝文選集。則作者本名。自
應標於目錄之下。今若刊去所載文辭。分類載入考傳諸體。則作者本名易於刊去。須仍復如史漢之例。
標而出之。至文有蔓長。須加刪節者。則以其略曰三字領起。如孟堅載賈誼諸疏之例可也。援引舊文。自
足以議論者。則如伯夷列傳中入其傳曰云云一段文字之例可也。至若前綴序引。後附論贊。今世纂家
多稱野史氏曰。或稱外史氏曰。揆之於理。均未允協。莫如直倣東漢之例。標出論曰序曰之體爲安。至反
覆辨正。存疑附異。或加案曰亦可。否則直入本文。不加標目。隨時斟酌。均在夫相體裁衣耳。一傳體宜歸
畫一也。列傳行述入藝文志。前書已辨其非。然國史取材邑志人物。尤屬緊要。蓋典章法令。國有會典官
有案牘。其事由上而下。故天下通同。即或偶有遺脫。不患無從考證。至於人物一流。自非位望通顯。太常
議謚。史臣立傳。則姓名無由達乎京師。其幽獨之士。貞淑之女。幸遭旌獎。按厥檔冊。直不啻花名卯冊耳。
必待下詔纂修。開館投牒。然後得核。故其事由下而上。邑志不詳備。則日後何由而證也。夫傳即史之列

傳體爾。儒林遊俠遷史首標總目。文苑道學宋史又畫三科先儒譏其標幟啓爭然亦止標目不及審慎爾。非若後世志乘傳述碑版統列藝文及作人物列傳又必專標色目。若忠臣孝子名賢文苑之類。挨次排纂。每人多不過八九行。少或一二三行。名曰傳略。夫志曰輶軒實錄。宜詳於史而乃以略體行之。此何說也。至於標目所不能該。義類兼有所附。非以董宣入酷吏則於周臣。闕韓通耳。按史記列傳七十。惟循吏儒林而下九篇。標出總目。漢書自外戚佞幸而上七篇。標出總目。江都傳列三策。不必列以儒林。東方特好詼諧。不必列入滑稽。傳例既寬。便可載瑰特之行於法律之外。行相似者比而附之。文章多者錄而入之。但以庸濫徇情爲戒。不以篇幅廣狹爲拘。乃屬善之善耳。一論斷宜守謹嚴也。史遷序引斷語。俱稱太史公曰云云。所以別於敍事之文。並非專標色目。自班固作贊。范史撰論。亦已少靡。南朝諸史。則於傳志之末。散文作論。又用韻語。倣孟堅自敍體作贊。以綴論文之後。屋上架屋。斯爲多文。自後相沿。製體不一。至明祖纂修元史。諭宋濂等據事直書。勿加論贊。雖寓謹嚴之意。亦非公是之道。僕則以爲是非褒貶。第欲其平論贊不妨附入。但不可作意輕重。亦不得故恣弔詭。其有是非顯然。不待推論。及傳文已極抑揚。更無不盡之情者。不必勉強結撰。充備其數。一典章宜歸詳悉也。僕言典章自上而下。可較人物爲略。然是極言傳之宜更詳耳。學校祭祀。一切開載會典者。苟州縣所常舉行。豈可因而不載。會典簡帙浩繁。購閱非易。使散在州縣各志。則人人可觀。豈非盛事。況州縣舉行之典。不過多費梨棗十餘枚耳。今志多刪不載。未知所謂。一自注宜加酌量也。班史自注於十志尤多。以後史家文字。每用自注。宋人刻僞蘇注。

杜詩其不可強通者則又妄加公自注三字後人覺其僞者轉矯之曰古人文字從無自注然則如司馬潛虛自加象傳又何如耶志體既取詳贍行文又貴簡潔以類纂之意而行紀傳之文非加自注何以明暢但行文所載之事實有須詳考頗末則可自注如潛虛之自解文義則非志體所宜爾一文選宜相輔佐也詩文雜體入藝文志固非體裁是以前書欲取各體歸於傳考然西京文字甚富而班史所收之外寥寥無覩者以學士著撰必合史例方收而一切詩文賦頌無昭明李昉其人先出而採輯之也史體縱看志體橫看其爲綜核一也然綜核者事詳而因以及文文有關於土風人事者其類頗夥史固不得而盡收之以故昭明以來括代爲選唐有文苑宋有文鑑元有文類明有文選廣爲銓次鉅細畢收其可證史事之不逮者不一而足故左氏論次國語未嘗不引諺證謠而十五國風亦未嘗不別爲一編均隸太史此文選志乘交相裨益之明驗也近楚撫於湖廣通志之外又選三楚文獻錄江蘇宋撫軍聘邵毗陵修明文錄外更撰三吳文獻錄等集亦佐江南通志之不及僕淺陋寡聞未知他省皆如是否然卽此一端亦可類及何如略倣國風遺意取其有關民風流俗參伍質證可資考校分列詩文記序諸體勒爲一邑之書與志相輔當亦不爲無補但此非足下之力所克爲者盍乘間爲當事告焉一列女宜分傳例也列女名傳創於劉向分彙七篇義近乎子綴頌述雅學通乎詩而比事屬辭實爲史家之籍班馬二史均闕此傳自范蔚宗東漢書中始載列女後史因之遂爲定則然後世史家所謂列女則節烈之謂而劉向所敍乃羅列之謂也節烈之烈爲列女傳則貞節之與殉烈已自有殊若孝女義婦更不相入而閨秀才

婦道姑仙女永無入傳之例矣。夫婦道無成節烈孝義之外原可稍略。然班姬之盛德曹昭之史才蔡琰之文書豈轉不及方技伶宦之倫更無可傳之道哉。劉向傳中節烈孝義之外才如妾婧奇如魯女無所不載卽下至施旦亦胥附焉列之爲義可爲廣矣。自東漢以後諸史誤以羅列之列爲殉烈之烈於是法律之外可載者少而蔡文姬之入史人亦議之。今當另立貞節之傳以載旌獎之名其正載之外苟有才情卓越操守不同或有文采可觀一長擅絕者不妨入於列女以附方技文苑獨行諸傳之例庶婦德之不盡出於節烈而苟有一長足錄者亦不致有湮沒之歎云。狂瞽之言幸惟擇之醉中草草勿罪。

與甄秀才論文選義例書

辱示文選義例大有意思非熟知此道甘苦何以得此第有少意商復夫踵事增華後來易爲力括代總選須以史例觀之昭明草創與馬遷略同由六朝視兩漢略已先秦略之略已周則子夏詩序屈子離騷而外無他策焉亦猶夫漢視先秦略已周則略已五帝三王則本紀略載而外不更詳焉昭明兼八代史記採三古而又當創事故例疎而文約文苑文鑑皆包括一代漢書唐書皆專紀一朝而又藉前規故條密而文詳文苑之補載陳隋則續昭明之未備文鑑之併收制科則廣昭明之未登亦猶班固地之兼採職方禹貢隋書諸志之補述梁陳周齊例以義起斟酌損益固無不可耳夫一代文獻史不盡詳全恃大部總選得載諸部文字於律令之外參互考校可補二十一史之不逮其事綦重原與瑞摩家評選文字不同工拙繁簡不可屑屑校量讀書者但當採掇大意以爲博古之功斯有益耳。

駁文選義例書再答

來書云得兄所論文選義例甚以爲不然文章一道所該甚廣史特其中一類耳選家之例繁博不倫四部九流何所不有而兄概欲以史擬之若馬若班若表若志斤斤焉以蕭唐諸選削趾適履求其一得符合將毋陳大夫初學時文而家書悉裁爲八股式否東西兩京文字入選寥寥而班范兩史排纂遂爲定本惟李陵塞外一書班史不載便近齊梁小兒果選裨史之不逮乎抑史裨選之不逮乎編年有綱目紀傳有廿一史歷朝事已昭如日星而兄復思配以文選連牀架屋豈爲風雲月露之辭可以補柱下之藏耶選事倣於六朝而史體亦壞於是選之無裨於史明矣考鏡古今論列得失在乎卓犖之士不循循株守章句孺歌婦歎均可觀采豈皆與史等哉昔人稱杜甫詩史而楊萬里駁之以爲詩經果可兼尙書否兄觀書素卓犖而今言猶似牽於訓詁然者僕竊不喜或有不然速賜裁示

惠書甚華而能辨所賜於僕豈淺鮮哉然意旨似猶不甚相悉而盛意不可虛故敢以書報文章一道體製初不相沿而原本各有所自古人文字其初繁然雜出惟用所適豈斤斤焉立一色目而規規以求其一似哉若云文事本博而史特於中占其一類則類將不勝其繁伯夷屈原諸傳夾敍夾議而莊周列子之書又多假敍事以行文兄以選例不可一概則此等文字將何以畫分乎經史子集久列四庫其原始亦非遠試論六藝之初則經目本無有也大易非以聖人之書而尊之一子書耳書與春秋兩史籍耳詩三百篇文集耳儀禮周官律令會典耳自易藏太卜而外其餘四者均隸柱下之籍而後人取以考證古

今得失之林未聞沾沾取其若綱目紀傳者而專爲史類其他體近繁博遽不得與於是選也詩亡而後春秋作詩類今之文選耳而亦得與史相終始何哉土風殊異人事興衰紀傳所不及詳編年所不能錄而參互考證其合於是中者如鷗鳥之於金縢乘舟之於左傳之類其出於是外者如七月追述周先商頌兼及異代之類豈非文章史事固相終始者與兩京文字入選甚少不敵班范所收使當年早有如選文苑其人裁爲大部盛典則兩漢事迹吾知更赫赫如昨日矣史體壞於六朝自是風氣日下非關文選昭明所收過略乃可恨耳所云不循循株守章句不必列文於史中顧斤斤畫文於史外其見尙可謂之卓犖否楊萬里不通太史觀風之意故駁詩史之說以兄之卓見而惑之何哉

修志十議

呈天門胡明府

修志有二便地近則易覈時近則迹真有三長識足以斷凡例明足以決去取公足以絕請託有五難清晰天度難考衷古界難調劑衆議難廣徵藏書難預杜是非難有八忌忌條理混雜忌詳略失體忌偏尚文辭忌粧點名勝忌擅翻舊案忌浮記功績忌泥古不變忌貪載傳奇有四體皇恩慶典宜作紀官師科甲宜作譜典籍法制宜作考名宦人物宜作傳有四要要簡要嚴要覈要雅今擬乘二便盡三長去五難除八忌而立四體以歸四要請略議其所以然者爲十條先陳事宜後定凡例庶乎畫宮於堵之意云一議職掌提調專主決斷是非總裁專主筆削文辭投牒者敍而不議參閱者議而不斷庶各不相侵事有專責二議考證邑志雖小體例無所不備考核不厭精詳折衷務祈盡善所有應用之書自省府鄰境諸

志而外如廿二史三楚文獻錄一統志聖祖仁皇帝御纂方輿路程圖大清會典賦役全書之屬俱須加意採訪他若邑紳所撰野乘私記文編碑史家譜圖牒之類凡可資搜討者亦須出示徵收博觀約取其六曹案牘律令文移有關政教典故風土利弊者概令錄出副本一體送館以憑詳慎銓次庶能鉅細無遺永垂信史三議徵信邑志尤重人物取舍貴辨真僞凡舊志人物列傳例應有改無削新志人物一憑本家子孫列狀投櫃核實無虛送館立傳此俱無可議者但所送行狀務有可記之實詳悉開列以備采擇方准收錄如開送名宦必詳曾任何職實與何利實除何弊實於何事有益國計民生乃爲合例如但云清廉勤慎慈惠嚴明全無實徵但作計薦考語體者概不收受又如卓行亦必開列行如何卓文苑亦必開列著有何書見推士林儒林亦必核其有功何經何等著作有關名教孝友亦必開明於何事見其能孝能友品雖毋論庸奇偏全要有真迹便易採訪否則行皆曾史學皆程朱文皆馬班品皆夷惠魚魚鹿鹿何以辨真僞哉至前志所收人物果有遺漏或生平大節載不盡詳亦准其與新收人物一例開送核實增補四議徵文人物之次藝文爲要近世志藝文者類輯詩文記序其體直如文選而一邑著述目錄作者源流始末俱無稽考非志體也今擬更定凡例一倣班志劉略標分部彙刪蕪擗秀跋其端委自勒一考可爲他日館閣校讎取材斯則有裨文獻耳但藝文入志例取蓋棺論定現存之人雖有著作例不入志此係御纂續考館成法不同近日志乘掇拾詩文可取一時題咏廣登尺幅者也凡本朝前代學士文人果有卓然成家可垂不朽之業無論經史子集方技雜流釋門道藏圖畫譜牒帖括訓詁均得淨

錄副本投櫃送館以憑核纂然所送之書須屬共見共聞卽未刻行亦必論定成集者方准收錄倘係抄撮稿本崎零篇頁及從無序跋論定之書概不入編庶乎循名責實之意惟舊志原有目錄而藏書至今散逸者仍准入志而於目錄之下注一亡字以別之五議傳例史傳之作例取蓋棺論定不爲生人立傳歷考兩漢以下如非有先生李赤諸傳皆以傳爲遊戲坊者橐駝之作則借傳爲議論至何蕃方山等傳則又作貽贈序文之用沿至宋人遂多爲生人作傳其實非史法也邑志列傳全用史例凡現存之人例不入傳惟婦人守節已邀旌典或雖未旌獎而年例已符操守粹白者統得破格錄入蓋婦人從一而終旣無他志其一生責任已畢可無更俟沒身而此等單寒之家不必盡如文苑卓行之出入縉紳或在窮鄉僻壤子孫困於無力以及偶格成例今日不予表章恐後此修志不免遺漏故搜求至汲汲也至去任之官苟一時政績卓然可傳輿論交推更無擬議者雖未經沒身論定於法亦得立傳蓋志爲此縣而作爲宰有功此縣則甘棠可留雖或緣故被劾及鄉論未詳安得沒其現施事迹且其人已去卽無訛頌之嫌而隔越方州亦無遙訪其人存否之例惟其人現居本縣或現陞本省上官及有統轄者仍不立傳所餽凡屬浮文俱宜刊去其有事涉怪誕義非懲創或託神鬼或稱奇夢者雖有所憑亦不收錄庶免鳬履羊鳴之誚六議書法典故作考人物作傳二體去取均須斷制盡善有體有要乃屬不刊之書可爲後人取法如考體但重政教典禮民風土俗而浮誇形勝附會景物者在所當略其有古蹟勝概確乎可憑名

人題咏卓然可紀者亦從小書分注之例酌量附入正考之下所以釐正史體別於稗乘耳蓋志體譬之治室廳堂甲第謂之府宅可也若依岩之構跨水之亭謂之別業可謂之正寢則不可玉塵絲縷謂之仙服可謂之紳笏則不可此乃郡縣志乘與臥遊清福諸編之分別也列傳亦以名宦鄉賢忠孝節義儒林卓行為重文苑方技有長可見者次之如職官而無可紀之蹟科目而無可著之業於法均不得立傳蓋志屬信史非如憲綱冊籍一以爵秩衣冠爲序者也其不應立傳者官師另立歷任年譜邑紳另有科甲年譜年經月緯之下但注姓名不得更有浮辭填入卽其中有應立傳者亦不必更於譜內注明有傳字樣以昭畫一若如近日通行之例則紀官師者旣有職官志以載受事年月又有名宦志以載歷任政績而於他事有見於生祠碑頌政績序記者又收入藝文志記邑紳者旣有科目志又有人物志亦分及第年分與一生行業爲兩志而其行業有見於誌銘傳誄者則又收入藝文志一人之事疊見三四門類於是或於此處註傳見某卷於彼處註詳見某志字樣紛錯事實倒亂體裁煩碎莫此爲甚今日修志尤當首爲釐定一破俗例者也七議援引史志引用成文期明事實非尙文辭苟於事實有關卽胥吏文移亦所採錄況上此者乎苟於事實無關雖班揚述作亦所不取况下此者乎但舊志藝文所錄文辭今悉散隸本人本事之下則篇次繁簡不倫收入考傳方幅之內其勢不無刪潤如恐嫌似勦襲則於本文之上仍標作者姓名以明其所自而已至標題之法一倣史漢之例史漢引用周秦諸子凡尋常刪改字句更不識別直標其辭曰三字領起惟大有刪改不更仍其篇幅者始用其略曰三字別之若賈長沙諸疏是

也。今所援引一皆倣此。然諸文體中各有應得援引之處。獨詩賦一體應用之處甚少。惟地理考內名勝條中分注之下可載少許以證靈傑。他若抒寫性靈風雲月露之作果係佳構自應別具行稿或入專主選文之書不應攬入史志之內方為得體。且古來十五國風十二國語並行不悖未聞可以合為一書則志中盛選詩詞亦俗例之不可不亟改者。倘風俗篇中有必須徵引歌謠之處又不在其列是又卽左國引諺徵謠之義也。八議裁制取藝文應載一切文辭各歸本人本事俱無可議惟應載傳志行狀諸體今俱刪去仍取其文裁入列傳則有難處者三焉。一則法所不應立傳與傳所不應盡載者當日碑銘傳述或因文辭為重不無濫收。二則志中列傳方幅無多而原傳或有洋洋大篇全錄原文則繁簡不倫刪去事蹟則召怨取譏三則取用成文綴入本考本傳原屬文中援引之體故可標作者姓名及其辭曰三字。以歸徵引之體今若卽取舊傳裁爲新傳則一體連編未便更著作者姓名譬班史作司馬遷傳全用史記自序則以遷之自序云爾一句標清賓主蓋史公自序原非本傳故得以此句識別之耳。若孝武以前紀傳全用史記成文者更不識別則以紀卽此紀傳卽此傳贊卽此贊其體更不容標司馬遷曰字樣也。今若遽同此例則近來少見此種體裁必有勦襲雷同之謗此三端者決無他法可處惟有大書分注之例可以兩存蓋取彼舊傳就今志義例裁爲新傳而於法所應刪之事未便遽刪者亦與作爲雙行小字併作者姓氏及刪潤之故一體附注本文之下庶幾舊志徵實之文不盡刊落而新志謹嚴之體又不相妨矣。其原文不甚散漫尙合謹嚴之例者一仍其舊以見本非好爲更張也。九議標題近行志乘去取失